

Germany-Fulda: Building-cleaning services

OJ S 35/2014 19/02/2014

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Caritasverband für die Diözese Fulda e. V.

Postal address: Wilhelmstraße 2

Town: Fulda

Postal code: 36037

Country: Germany

For the attention of: Herrn Ansgar Erb

E-mail: finanzen@caritas-fulda.de

Telephone: +49 6612428222

Fax: +49 6612428225

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.dicvfulda.caritas.de>

Additional information can be obtained from:

Official name: Gemeinnütziges Siedlungswerk GmbH

Postal address: Blumenstraße 14-16

Town: Frankfurt

Postal code: 60318

Country: Germany

For the attention of: Herrn Werner Becker

E-mail: werner.becker@gsw-ffm.de

Telephone: +49 691544134

Fax: +49 691544173

Internet address: <http://www.gsw-ffm.de>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Gemeinnütziges Siedlungswerk GmbH

Postal address: Blumenstraße 14-16

Town: Frankfurt

Postal code: 60318

Country: Germany

For the attention of: Herrn Werner Becker

E-mail: werner.becker@gsw-ffm.de

Telephone: +49 691544134

Fax: +49 691544173

Internet address: <http://www.gsw-ffm.de>

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Other: Diözese e. V.

I.3. Main activity

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Los 9: Bauendreinigungsarbeiten.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Bürgistraße 28, 34125 Kassel.

NUTS code DE731 Kassel, Kreisfreie Stadt

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Los 9: Bauendreinigungsarbeiten.

Ersatzneubau Seniorenhaus St. Bonifatius (2. Bauabschnitt), Bürgistraße 25, 34125 Kassel.

Der Ersatzneubau des Pflegeheimes St. Bonifatius in Kassel wird auf dem gleichen Grundstück gebaut.

Der 1. Bauabschnitt ist bereits abgeschlossen.

Der 2. Bauabschnitt hat ein Bauvolumen von ca. 7 500 m³. Die Bauarbeiten für den 2.

Bauabschnitt wurden im Oktober 2013 begonnen und werden voraussichtlich Ende 2014 beendet sein.

II.1.6. CPV code(s)

90911200 Building-cleaning services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

— ca. 2 500 m² Wohn- und Nutzfläche reinigen,

— zzgl. Türen, Fenster, Fliesenflächen, Sanitärobjekte.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.12.2014. Completion 20.12.2014

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Der Auftraggeber behält von der Schlußrechnungssumme 5 % als Sicherheitsleistung für die Zeit der Gewährleistungsdauer ein.

Der Auftragnehmer kann den Sicherheitseinbehalt auch durch eine unbefristete selbstschuldnerische Bürgschaft eines in der Europäischen Gemeinschaft zugelassenen Kreditinstituts oder Kreditversicherers ablösen.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Geforderte Eignungsnachweise (gem. § 6 Abs. 3 VOB /A), die in Form anerkannter Präqualifikationsnachweise (u. a. HPQR) vorliegen, sind im Rahmen ihres Erklärungsumfangs zulässig.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Zum Nachweis der Eignung (Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit) sind im Sinne § 6 VOB Teil A folgende Angaben dem Angebot beizufügen:

- 1) Referenzobjekte des Unternehmers in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind, inkl. Ansprechpartner und Telefonnummer sowie das Auftragsvolumen in Euroangabe.
 - 2) Umsatz in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren.
 - 3) Die Zahl der in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte.
 - 4) Steuerliche Unbedenklichkeitsbescheinigung vom zuständigen Finanzamt, dass keine steuerlichen Bedenken bestehen dem Unternehmen einen öffentlichen Auftrag zu erteilen.
- Geforderte Eignungsnachweise (gem. § 6 Abs. 3 VOB/A), die in Form anerkannter Präqualifikationsnachweise (u. a. HPQR) vorliegen, sind im Rahmen ihres Erklärungsumfangs zulässig.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Geforderte Eignungsnachweise (gem. § 6 Abs. 3 VOB/A), die in Form anerkannter Präqualifikationsnachweise (u. a. HPQR) vorliegen, sind im Rahmen ihres Erklärungsumfangs zulässig.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Der niedrigste Preis. Weighting 100

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

5-449 Los 9

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 1.4.2014

Payable documents: yes

Price: 20,00 EUR

Terms and method of payment: Die Angebotsunterlagen können ab sofort ausschließlich beim GSW in Frankfurt unter Angabe des Aktenzeichen 5-449, des Bauvorhabens, der Los-Nr. und des Gewerkes angefordert werden.

Es erfolgt ein 1-facher Versand der Unterlagen in Papierform.

Eine PDF-Datei und eine GAEB-Datei (DA 83) und Zeichnungen werden auf einer CD mit versendet.

Der Bieter soll sein Angebot wenn möglich auch auf einer GAEB-Datei (DA 84) wieder abgeben.

Nach Vorliegen des quittierten Einzahlungsbeleges werden die Ausschreibungsunterlagen ab

dem 10.3.2014 versendet.

Einreichung von Verrechnungsschecks oder Barzahlung ist nicht möglich.

Der Einzahlungsbeleg kann zugefaxt werden, Fax.: +49 691544173.

Die Einzahlung der Schutzgebühr hat auf das GSW-Konto zu erfolgen.

Eine Rückerstattung der Schutzgebühr ist ausgeschlossen.

Konto Nr. 302 007 bei der Frankfurter Sparkasse.

BLZ 500 502 01 (Gemeinnütziges Siedlungswerk).

IBAN: DE43500502010000302007

BIC: HELADEF1822

Rückfragen in Bezug auf die Ausschreibung sind zu richten an:

GSW in Frankfurt, Herr Werner Becker, Tel.: +49 691544134

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

9.4.2014 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

until: 9.6.2014

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 9.4.2014 - 10:00

Place:

Caritasverband für die Diözese Fulda e. V.,

Herr Ansgar Erb,

Wilhelmstr. 2, 36037 Fulda,

Postfach 1226, 36002 Fulda.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter und ihre Bevollmächtigte.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

VI.3. Additional information

nachr. HAD-Ref.: 817/109

nachr. V-Nr/AKZ: 5-449 Los 9

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Postal address: Dienstgebäude: Wilhelminenstraße 1-3; Fristenbriefkasten: Luisenplatz 2

Town: Darmstadt

Postal code: 64283
Country: Germany
Fax: +49 6151125816 / 6151126834

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Ergeht eine Mitteilung des Auftraggebers, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann der Bieter wegen Nichtbeachtung der Vergabevorschriften ein Nachprüfungsverfahren nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang vor der Vergabekammer beantragen. Nach Ablauf der Frist ist der Antrag unzulässig (§ 107 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

14.2.2014